

Multibox Mini



Golvvarmeregulering

Kompakt regulator for innfelt montering til golvvarmeanlegg

Multibox Mini

Multibox Mini brukes til desentralisert temperaturregulering av gulvvarme- eller veggvarmesystemer eller kombinert gulv / radiator varmesystemer. Justeringsmulighet ved ikke loddrett innbygging inntil 4° til hver side. Deksel med skjult skrufeste. Fleksibel montering for alle typer vegger, 30 mm dybde tilpassing.



Nøkkelfunksjoner

- > Kompakt design for plassbesparende montering
- > Deksel med skjult skrufeste
- > Justeringsmulighet ved ikke loddrett innbygging inntil 4° til hver side
- > Fleksibel montering for alle typer vegger, 30 mm dybde tilpassing

Teknisk beskrivelse

Anvendelsesområde:

Gulvvarmesystemer, veggvarmesystemer, kombinert gulv / radiator varmesystemer.

Funksjon:

Multibox Mini DX:
Individuell romtemperaturkontroll
Forinnstilling (V-exact II)
Avstenging
Utluftning

Multibox Mini RTL:
Maksbegrensning av returtemperaturen
Avstenging
Utluftning

Dimensjon:

Ventilhus DN 15.
Innbyggingsdybde for innfelt boks er 60 mm.

Fleksibel innbygging takket være variabel avstand mellom innfelt boks og deksel med inntil 30 mm.

Dekselet kan utligne er skrå montering av den innfelte boksen med inntil 4° til hver side.

Se også *Målskisser*.

Trykklasse:

PN 10

Temperatur:

Maks. arbeidstemperatur: 90°C
Min. arbeidstemperatur: 2°C
For alle Multibox Mini utførelser må det tas hensyn til at anleggets spesifiserte turtemperatur er egnet for gulvvarmesystemets oppbygging.
Se også *Informasjon*!

Innstillingsområde:

Termostathode DX: 6 °C – 28 °C
Returtemperaturbegrenser RTL: 0 °C – 50 °C

Rørtilkobling:

Rørtilkobling G3/4 med konus som passer til klemringskoblinger for plast-, kobber-, presisjonsstål- og lamellert rør.

Materiale:

Ventilhus: Korrosjonsbestandig rødmessing
O-ringer: EPDM-gummi
Kjegle: EPDM-gummi
Returfjær: Rustfritt stål
Ventilinnmat: Messing, PPS (polyfenylensulfid) og SPS (syndiotaktisk polystyren)
Spindel: Spindel i Niro-stål med dobbel O-ringstetning. Den ytre O-ring kan erstattes under trykk.
Plastdetaljer i ABS og PA.
Følerelementet: Termostat DX væskefyldt føler. Returtemperaturbegrenser (RTL) fylt med et ekspanderbart medium.

Overflatebehandling:

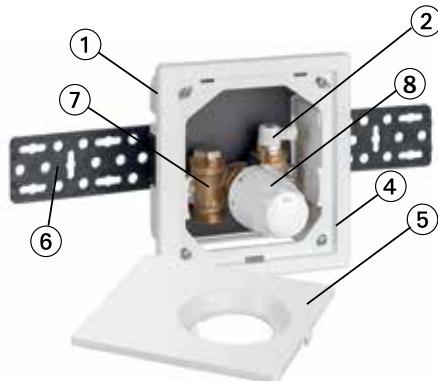
Alle utførelser leveres med deksel og temperaturomstiller i enten hvit RAL 9016.

Merking:

THE, strømmingsretning (pil), II-merke.

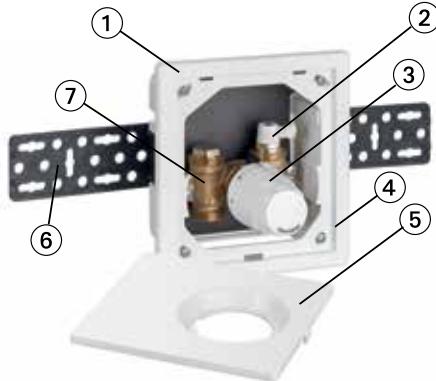
Konstruksjon

Multibox Mini DX



1. Boks for innfelt montering
2. Avluftings- /spyleventil
3. Termostathode DX
4. Ramme

Multibox Mini RTL



5. Deksel
6. Monteringsskinne
7. Ventilhus av korrosjonsbestandig rødgods
8. Returtemperaturbegrenser (RTL)

Anvendelse

Multibox Mini DX

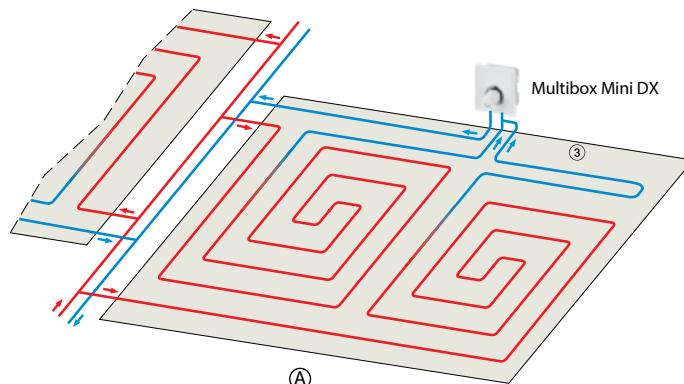
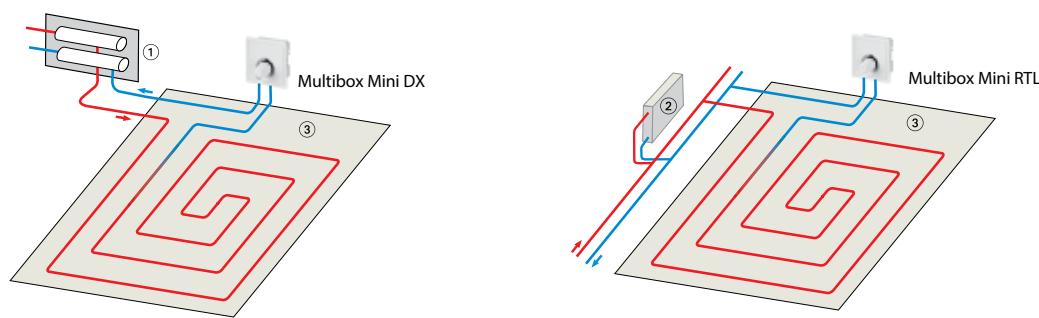
Multibox Mini DX brukes til individuell romtemperaturkontroll av, f.eks, gulvvarmesystemer i kombinasjon med lavtemperatur varmeanlegg.

Multibox Mini DX brukes også til veggvarmesystemer.
Bruk V-exact II innsats for hydraulisk balansering.

Multibox Mini RTL

Multibox Mini RTL brukes for maksbegrensning av returtemperaturen med, f.eks, kombinert gulv / radiator varmesystem for temperaturstyring av gulvarealer.
Bare returtemperaturen reguleres.

Installasjonseksempel



1. Fordeler
2. Radiator
3. Gulvvarmerørsløye

A. Gulvvarme uten sentral fordeler, med f.eks. to lange varmekretser pr. rom og Multibox Mini (se Prosjektering).

Temperaturinnstilling

Termostathode DX

Skala	*	1	2	3	4	5
Romtemperatur [°C]	6	12	16	20	24	28
Skala	0	1	2	3	4	5
Returtemperatur [°C]	0	10	20	30	40	50

Returtemperaturbegrenser (RTL)

Skala	0	1	2	3	4	5
Returtemperatur [°C]	0	10	20	30	40	50

(åpning temperatur)

Funksjon

Multibox Mini DX

Sett fra et reguleringsteknisk synspunkt er den integrerte termostatventilen i Multibox Mini DX en kontinuerlig proporsjonalregulator (P-regulator) uten egen pumpe. Den trenger ingen elektriske tilkoblinger eller annen ekstern krafttilførsel.

Endringen av rommets temperatur (regulert størrelse) er proporsjonal med endringen av ventilspindelens stilling (pådrag). Stiger f.eks. temperaturen i rommet på grunn av solinnstråling, så utvider væsken i termostathodets temperaturføler seg og påvirker stillelementet (bølgemembranen). Dette fører til at ventilspindelen struper vanntilførselen i gulvvarmesystemets rørløyfe. Når temperaturen i rommet synker, forløper prosessen motsatt vei.

Multibox Mini RTL

Sett fra et reguleringsteknisk synspunkt er den integrerte returtemperaturbegrenseren i Multibox Mini RTL en kontinuerlig proporsjonalregulator (P-regulator) uten egen pumpe. Den trenger ingen elektriske tilkoblinger eller annen ekstern krafttilførsel.

Endringen av temperaturen på det gjennomstrømmende mediet (regulert størrelse) er proporsjonal med endringen av ventilspindelens stilling (pådrag) og overføres via varmeledning til føleren. Dersom f.eks. returtemperaturen i rørløyfen stiger på grunn av redusert varmebehov fra gulvvarmesystemet, så utvider væsken i temperaturføleren seg og påvirker membranstempelet. Dette fører til at ventilspindelen struper vanntilførselen i gulvvarmesystemets rørløyfe. Når temperaturen på mediet synker, forløper prosessen motsatt vei.

Ventilen åpner seg, når den innstilte grenseverdien underskrides.

Informasjon

Prosjektering

- **For alle Multibox Mini-modeller, sørг for at anleggets tilførselstemperatur egner seg for gulvvarmesystemet.**
- **Samtlige Multibox Mini-modeller skal kobles til returledningen på gulvvarmekretsens ende. Vær oppmerksom på gjennomstrømningsretningen (se Installasjonseksempel).**
- Alle Multibox Mini-modeller egner seg for oppvarming av arealer opptil ca. 20 m², avhengig av trykktap i rørsystemet.
- Lengden på rør med innvendig diameter på 12 mm skal ikke overskride 100 m i noen varmekrets.
- Med oppvarmingsarealer på >20 m² og/eller rørlengder på >100 m, kan det f.eks. benyttes en T-kobling for tilkobling av to like lange varmekretser til Multibox Mini (se Installasjonseksempel).
- For å sikre drift med lavt støynivå, bør differansetrykket over ventilen ikke overskride 0,2 bar.
- Varmeledningen skal legges i spiralform i gulvets avrettningsslag (se Installasjonseksempel).
- Innstilt RTL-verdi skal ikke ligge under omgivelsestemperaturen – ellers vil den ikke åpne seg.

Varmeoverførende væske

For å unngå skade på og avsetninger i varmtvannsanlegg, må sammensetningen av den varmeoverførende væsken være i samsvar med VDI 2035 direktivet. For industri- og fjernvarmeanlegg, se standardene VdTÜV og 1466/AGFW FW 510.

Mineralolje, eller eventuelle smøremidler som inneholder mineralolje, i den varmeoverførende væsken vil vanligvis føre til betydelig svelling og, i de fleste tilfeller, at EPDM-tetninger svikter.

Ved bruk av nitrittfri frost- og antikorrosjonsvæske basert på etylen glykol må opplysningene gitt i produsentens dokumentasjon om frost- og korrosjonsbeskyttelse leses nøye, og da særlig det som gjelder konsentrasjonen av tilsetningsstoffer.

Førstegangs oppvarming

Førstegangs oppvarming av avrettningsslag skal skje i samsvar med standarder gitt i EN 1264-4.

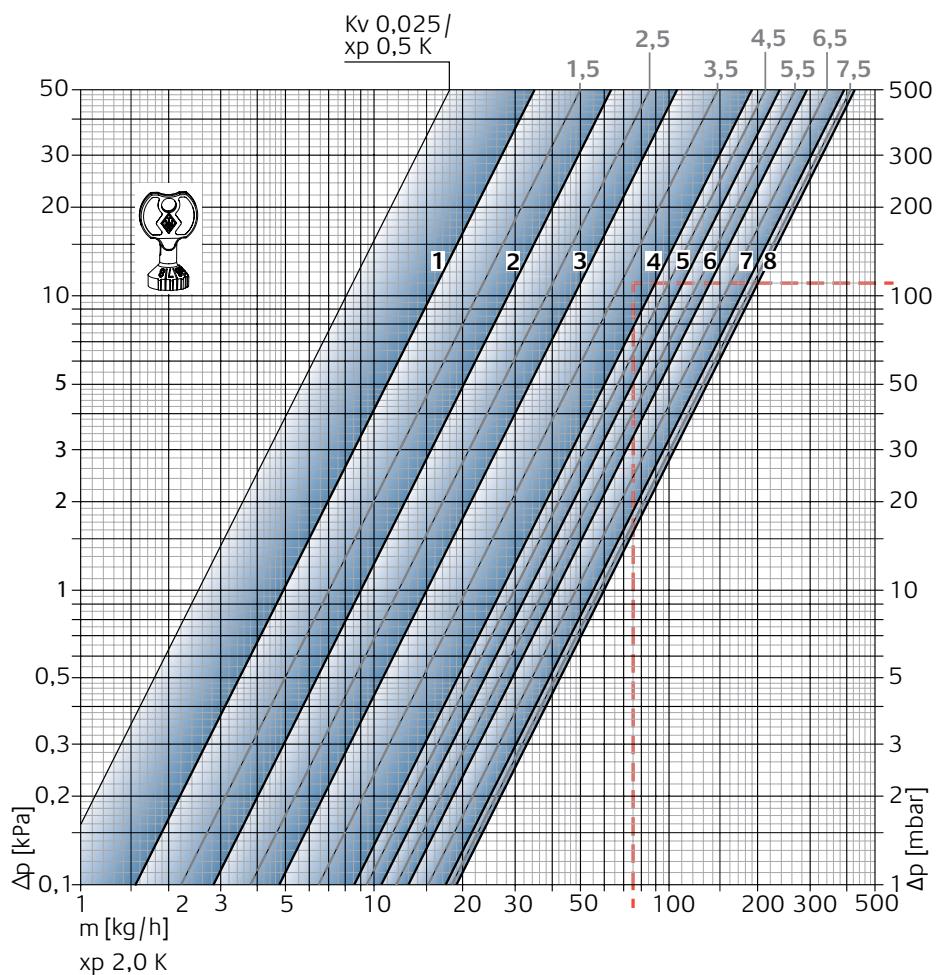
Tidligste tidspunkt for førstegangs oppvarming:

- Cement-avrettningsslage: 21 dager etter massen er lagt
 - Anhydritt-avrettningsslage: 7 dager etter massen er lagt
- Start med gjennomstrømingstemperatur på 20–25 °C, og hold på dette nivået i tre dager. Sett deretter til maks. designtemperatur, og hold på dette nivået i fire dager. Gjennomstrømingstemperaturen kan reguleres ved hjelp av varmegeneratoren. Drei beskyttelseshetten mot urviseren for å åpne ventilen, eller drei RTL-hodet til Posisjon 5. Sjekk opplysninger fra produsent av avrettningsslage.

Overskrid ikke maksimum gulvtemperatur for varmeledningene:

- Cement- og anhydritt-avrettningsslage: 55 °C
- Støpeasfalt-avrettningsslage: 45 °C
- I henhold til teknisk veileddning fra produsent av avrettningsslage!

Tekniske data – Multibox Mini DX



Ventil med termostathode	Forinnstilling								
	1	2	3	4	5	6	7	8	
P-bånd [xp] 1.0K	Kv-verdi	0,049	0,082	0,130	0,215	0,246	0,303	0,335	0,343
P-bånd [xp] 2.0K	Kv-verdi	0,049	0,090	0,150	0,265	0,330	0,409	0,560	0,600
Kvs		0,049	0,102	0,185	0,313	0,332	0,518	0,619	0,670

Kv/Kvs = m^3/h ved et trykkfall på 1 bar.

Beregningseksempel

Søkt:

Innstillingsområde

Gitt:

Varmegjennomstrømning $Q = 1308 \text{ W}$

Temperaturvariasjon $\Delta t = 15 \text{ K}$ ($65/50^\circ\text{C}$)

Trykktap Multibox Mini DX $\Delta p_V = 110 \text{ mbar}$

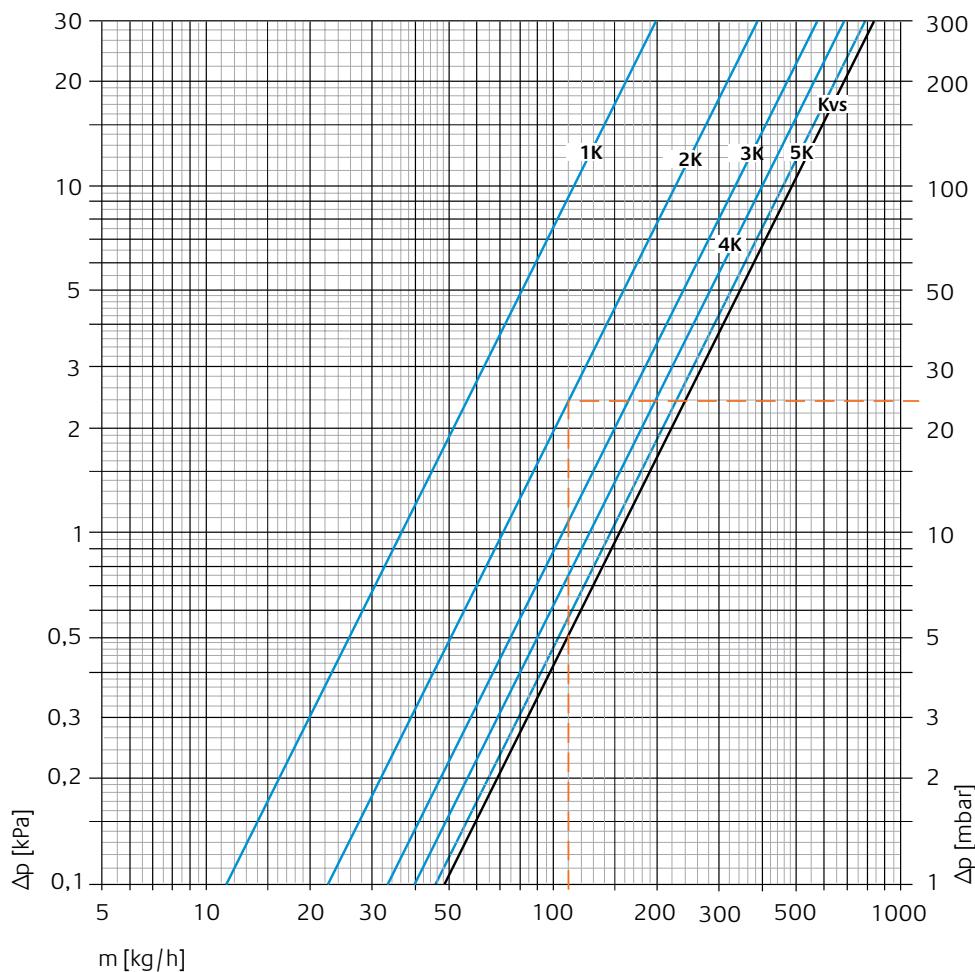
Løsning:

Vannmengde $m = Q / (c \cdot \Delta t) = 1308 / (1,163 \cdot 15) = 75 \text{ kg/h}$

Innstillingsområde fra diagram:

Med P-bånd maks. **2.0 K**: 4

Tekniske data – Multibox Mini RTL



Regulator med ventil	Kv-verdi Multibox Mini RTL					Kvs
	Reguleringsdifferanse xp [K]					
DN 15	1	2	3	4	5	1,55
	0,36	0,72	1,05	1,29	1,44	

Kv/Kvs = m^3/h ved et trykkfall på 1 bar.

Beregningseksempel

Søkt:

Trykktap Multibox Mini RTL

Gitt:

Varmegjennomstrøming $Q = 1025 \text{ W}$

Temperaturvariasjon $\Delta t = 8 \text{ K}$ ($44/36^\circ \text{ C}$)

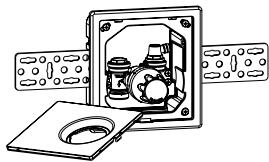
Trykktap Multibox Mini RTL $\Delta p_v = 24 \text{ mbar}$

Løsning:

$$\text{Vannmengde } m = Q / (c \cdot \Delta t) = 1025 / (1,163 \cdot 8) = 110 \text{ kg/h}$$

P-bånd fra diagram: 2

Artikler



Multibox Mini DX

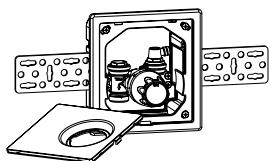
med termostatventil

Farge

Deksel og termostathode hvitt RAL 9016

Artikkelnr.

9305-00.800



Multibox Mini RTL

med returtemperaturbegrenser (RTL)

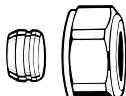
Farge

Deksel og RTL hvitt RAL 9016

Artikkelnr.

9304-30.800

Tilbehør



Klemringskobling

For kobber- eller stålrør i henhold til DIN EN 1057/10305-1/2.
Utvendige gjenger G3/4 i henhold til DIN EN 16313 (Eurocone).
Metall til metall-tettende.
Messing, fornikelet.
For rør med veggykkelse på 0,8 -1 mm,
benytt støttehylse. Følg teknisk veiledning
fra rørprodusent.

Rør Ø

12

NRF nr

- 3831-12.351

15

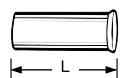
- 3831-15.351

16

- 3831-16.351

18

- 3831-18.351



Støttehylser

for kobber- eller presisjonsstålrør med en
veggykkelse fra 1 mm.
Messing.

Rør Ø

12

Artikkelnr.

1300-12.170

15

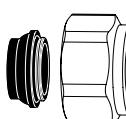
1300-15.170

16

1300-16.170

18

1300-18.170



Klemringskobling

For kobber- eller stålrør i henhold til DIN EN 1057/10305-1/2 og rustfrie stålrør.
Utvendige gjenger G3/4 i henhold til DIN EN 16313 (Eurocone).
Mykttettende, maks. 95°C.

Messing, fornikelet.

Rør Ø

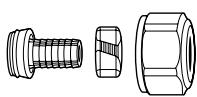
15

Artikkelnr.

1313-15.351

18

1313-18.351



Klemringskobling

For PEX-rør i henhold til DIN 4726, ISO 10508. PE-X: DIN 16892/16893, EN ISO 15875; PB: DIN 16968/16969.
Utvendige gjenger G3/4 i henhold til DIN EN 16313 (Eurocone).
Messing, fornikelet.

Rør Ø

14x2

Artikkelnr.

1311-14.351

16x2

1311-16.351

17x2

1311-17.351

18x2

1311-18.351

20x2

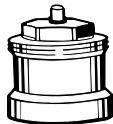
1311-20.351



Klemringskobling

For Alu/PEX-rør i henhold til DIN 16836.
Utvendige gjenger G3/4 i henhold til DIN EN 16313 (Eurocone).
Messing, forniklet.

Rør Ø	NRF nr	Artikkelnr.
16x2		1331-16.351



Spindelforlenger for termostathode DX med Multibox K og Multibox Mini DX

når maks. installasjonsdybde overskrides.

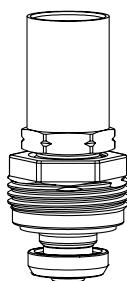
L	Artikkelnr.
Forniklet messing	
20	2201-20.700
30	2201-30.700
Plast, svart	
15	2001-15.700
30	2002-30.700



Spindelforlenger for termostathode RTL med Multibox Mini RTL

når maks. installasjonsdybde overskrides.
Forniklet messing.

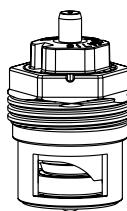
L	NRF nr	Artikkelnr.
20		9153-20.700



Erstatningsinnsats for Multibox Mini RTL fra 08.2013

for ventilhus med II-merking.

NRF nr	Artikkelnr.
-	1305-02.300



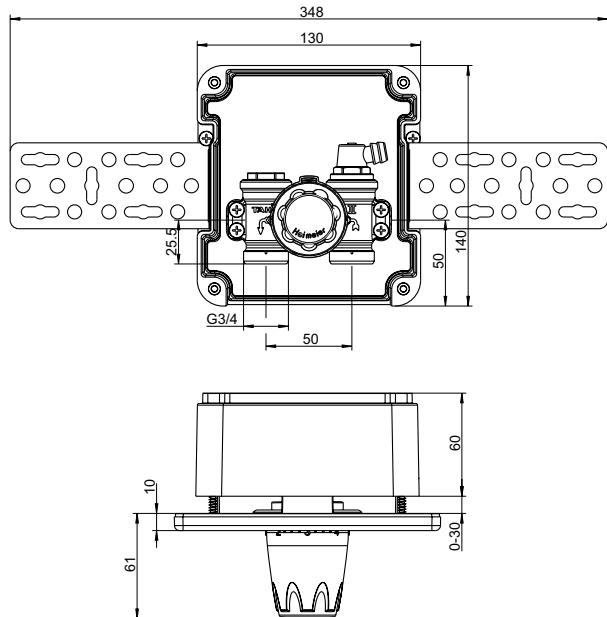
V-exact II erstatningsinnsats for Multibox Mini DX fra 08.2013

for ventilhus med II-merking.

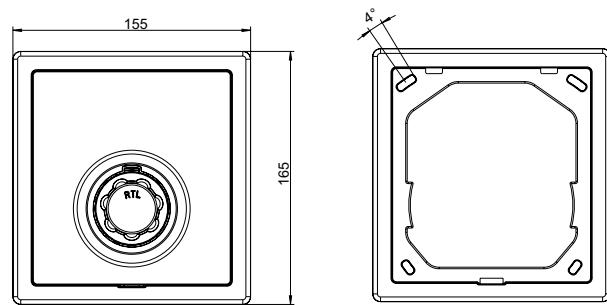
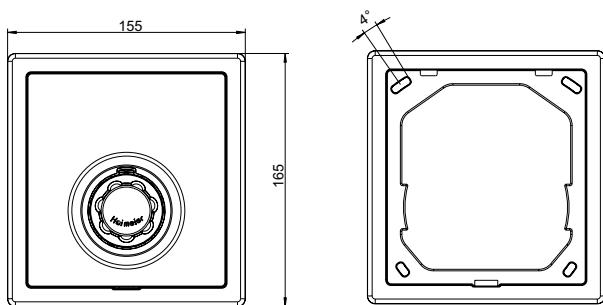
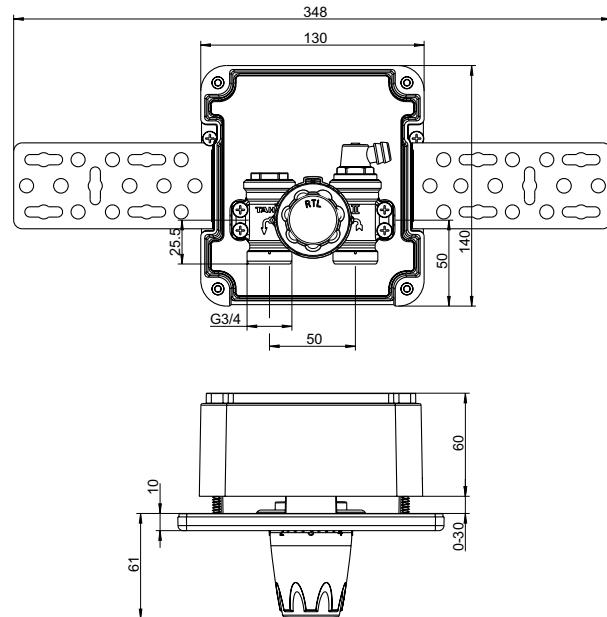
Artikkelnr.
3700-02.300

Målskisser

Multibox Mini DX



Multibox Mini RTL



Produkter, tekster, bilder, grafikk og diagrammer i denne brosjyren kan til enhver tid endres av IMI Hydronic Engineering uten forutgående varsel eller forklaring. For den aller siste informasjonen om våre produkter, samt spesifikasjoner, gå inn på www.imi-hydronic.no.
IMI Hydronic Engineering AS, Glynitveien 7, 1400 Ski. Tel: 64 91 16 10.

3630-14.483 NO Multibox Mini ed.3 01.2023